

Dự thảo Bản Cập nhật Kế hoạch Toàn diện năm 2022

Khôi phục Hệ sinh thái và Nền kinh tế vùng Vịnh



Dự thảo Bản Cập nhật Kế hoạch Toàn diện năm 2022: Tổng quan



Hệ sinh thái vùng Vịnh cung cấp nguồn hải sản phong phú, những bãi biển đẹp tuyệt vời, các hoạt động giải trí cùng một di sản văn hóa phong phú cũng như các nguồn năng lượng quý giá - có vai trò rất quan trọng với Quốc gia và nền kinh tế của chúng ta. Vùng biển và bờ biển của vùng Vịnh có môi trường thuộc loại đa dạng nhất trên thế giới, bao gồm hơn 15,000 loài sinh vật biển. Phần lớn giá trị này được xây dựng dựa trên môi trường vùng Vịnh và nhiều lợi ích mà nơi đây mang lại.

Sau vụ tràn dầu *Deepwater Horizon*, Quốc hội đã thông qua [Đạo luật của các Tiểu bang vùng Vịnh về Tình bền vững của Nguồn tài nguyên và Hệ sinh thái, Cơ hội Du lịch, và Hồi sinh Nền Kinh tế năm 2012](#) (Đạo luật RESTORE hoặc Đạo luật). Đạo luật đã đặt ra yêu cầu cần có một phương án tiếp cận toàn khu vực để khôi phục sự lành mạnh lâu dài của các hệ sinh thái tự nhiên có giá trị cũng như nền kinh tế của khu vực vùng Vịnh.

Đạo luật RESTORE cũng đã thành lập [Hội đồng Khôi phục Hệ sinh thái vùng Vịnh](#) (Hội đồng) để quản lý một phần khoản tiền phạt dân sự được thu hồi liên quan đến vụ tràn dầu. Hội đồng có trách nhiệm xây dựng một Kế hoạch Toàn diện nhằm dẫn hướng hoạt động phối hợp trên toàn khu vực nhằm khôi phục, bảo vệ và tiếp sức sống cho vùng Vịnh.

Hội đồng RESTORE sẽ lấy ý kiến góp ý từ công chúng về dự thảo Bản Cập nhật Kế hoạch Toàn diện năm 2022: Khôi phục Hệ sinh thái và Nền kinh tế vùng Vịnh ([Bản Cập nhật Kế hoạch Toàn diện năm 2022](#)). Đây là bản cập nhật thứ hai của Kế hoạch Toàn diện Ban đầu năm 2013: Khôi phục Hệ sinh thái và Nền kinh tế vùng Vịnh ([Kế hoạch Toàn diện Ban đầu năm 2013](#)).

Trong [dự thảo Bản Cập nhật Kế hoạch Toàn diện năm 2022](#), Hội đồng sẽ tiếp tục phát huy dựa trên cam kết của mình để đảm bảo rằng tài nguyên thiên nhiên của vùng Vịnh sẽ phát triển bền vững và sẵn sàng để truyền lại cho các thế hệ tương lai. Nguồn quỹ khôi phục vùng Vịnh hiện có và trong tương lai là cơ hội chưa từng có và cũng là trách nhiệm đối với Hội đồng và tất cả các bên liên quan trong khu vực vùng Vịnh.

Yêu cầu Ý kiến góp ý từ Công chúng

Sự tham gia liên tục của các bên liên quan, những người đang sống, làm việc và vui chơi trong khu vực vùng Vịnh là điều vô cùng quan trọng nhằm đảm bảo khoản tiền phạt được sử dụng một cách sáng suốt và hiệu quả. Hội đồng xin cảm ơn tất cả mọi người đã ủng hộ và tham gia vào công việc của Hội đồng từ trước đến nay. Ý kiến của quý vị đóng vai trò cần thiết giúp Hội đồng thúc đẩy sứ mệnh khôi phục vùng Vịnh.

Dự thảo Bản Cập nhật Kế hoạch Toàn diện năm 2022 được cung cấp trong thời hạn lấy ý kiến đánh giá và góp ý từ công chúng kéo dài 46 ngày bắt đầu từ **ngày 21 tháng Tư, 2022**. Hạn chót để gửi ý kiến góp ý từ công chúng là **11:59 đêm Giờ MT ngày 6 tháng Sáu, 2022**. Trong khoảng thời gian này, Hội đồng RESTORE sẽ trình bày thông tin tổng quan về dự thảo thông qua hội thảo trực tuyến phát trực tiếp cho công chúng. Bản ghi hội thảo trực tuyến và hướng dẫn về cách đưa ra ý kiến góp ý từ công chúng được đăng tải trên trang mạng của Hội đồng, www.restorethegulf.gov.

Bản Cập nhật Kế hoạch Toàn diện năm 2022 có điểm gì Mới?

Bản Cập nhật Kế hoạch Toàn diện năm 2022 này cung cấp cho công chúng thông tin cập nhật hướng dẫn chiến lược do Hội đồng lập ra để quản lý hiệu quả các vai trò và trách nhiệm của mình. Ngoài ra, bản cập nhật này còn tổng hợp tiến độ Hội đồng đã thực hiện tính đến hiện tại để đạt mục đích, mục tiêu và cam kết đã vạch ra trong bản cập nhật đầu tiên, Bản Cập nhật Kế hoạch Toàn diện năm 2016. Bản cập nhật bao gồm thông tin về hiệu quả sử dụng kinh phí quy hoạch chung trong việc đáp ứng các cam kết đã nêu.

Bản cập nhật này dự định tiếp tục cải thiện và hướng dẫn các quyết định của Hội đồng bằng cách:

- Đảm bảo tính nhất quán với Tiêu chí Ưu tiên được tham chiếu trong Đạo luật RESTORE
- Củng cố các mục đích, mục tiêu và cam kết của Hội đồng
- Tái cam kết với Chiến lược Tài trợ của Hội đồng, bao gồm cả tầm nhìn của Hội đồng trong công tác khôi phục hệ sinh thái
- Tiếp tục mối quan hệ hợp tác giữa các thành viên Hội đồng và giữa các chương trình khôi phục và bảo vệ hệ sinh thái của đối tác
- Đảm bảo rằng các quyết định của Hội đồng là xác đáng dựa trên cơ sở khoa học đáng tin cậy nhất hiện có
- Truyền đạt lợi ích của các quyết định tài trợ trong quá khứ và mô tả cách các bài học kinh nghiệm rút ra từ các hành động trong quá khứ cung cấp thông tin cho các quyết định trong tương lai
- Nâng cao hiệu quả, hiệu suất và tính minh bạch của các hành động của Hội đồng

Tuyên bố Tầm nhìn về Chiến lược Tài trợ của Hội đồng

Một tuyên bố tầm nhìn rõ ràng và súc tích giúp định hướng và định hình các quyết định tài trợ trong tương lai. Hội đồng tin rằng tuyên bố tầm nhìn về Chiến lược Tài trợ của mình nên tham chiếu đến cả các kết quả môi trường mong muốn và các quy trình được sử dụng để đạt được các kết quả đó. Hội đồng sẽ tiến hành các quy trình này dựa trên kinh nghiệm lớn về khôi phục, chuyên môn khoa học và các khả năng khác theo tư cách thành viên đa dạng của Hội đồng trong các cơ quan tiểu bang và liên bang.

Hội đồng đã tìm cách kiểm soát yếu tố này cũng những yếu tố quan trọng khác trong quá trình xây dựng tuyên bố tầm nhìn sau đây:

Một hệ sinh thái vùng Vịnh lành mạnh và phong phú đạt được thông qua sự hợp tác trong các dự án và chương trình khôi phục chiến lược.

Mục đích của Kế hoạch Toàn diện

Trong Bản Cập nhật Kế hoạch Toàn diện năm 2022 này, Hội đồng tái cam kết các mục đích và mục tiêu được nêu trong Kế hoạch Toàn diện Ban đầu. Mục đích của kế hoạch Toàn diện là:

- **Khôi phục và Bảo tồn Môi trường sống** Khôi phục và bảo tồn sự lành mạnh, tính đa dạng và khả năng tồn tại lâu dài của các môi trường sống ven biển, cửa sông và trên biển quan trọng.
- **Khôi phục Phẩm chất và Sản lượng nước** Khôi phục và bảo vệ phẩm chất và sản lượng nước của các vùng nước ngọt, cửa sông và vùng biển của khu vực vùng Vịnh.
- **Bổ sung và Bảo vệ các Nguồn tài nguyên Biển và Sự sống ven biển** Khôi phục và bảo vệ sự lành mạnh, tính đa dạng và sự bền vững của nguồn tài nguyên biển và sự sống ven biển.
- **Tăng Khả năng tồn tại lâu dài của Cộng đồng** Xây dựng và duy trì các cộng đồng có khả năng thích nghi với các biến động ngắn hạn và dài hạn.
- **Khôi phục và Tiếp sức sống cho Nền kinh tế vùng Vịnh** Nâng cao sự bền vững và khả năng tồn tại lâu dài của nền kinh tế vùng Vịnh.

Làm sao để tìm hiểu thêm?

Truy cập <https://restorethegulf.gov> hoặc gửi Email cho chúng tôi theo địa chỉ RestoreCouncil@restorethegulf.gov.

Để biết tin tức mới nhất từ phía Hội đồng, hãy đăng ký [RESTORE Eblast](#) để nhận tin cập nhật qua email.